Zeitschrift: Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande

Band: 29 (1891)

Heft: 36

Artikel: On hussié eimbétâ

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-192495

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 23.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

semblables estomacs, si vous noyez quelques bouchées d'aliments dans une masse de liquide, ce liquide paralysera l'action digestive. J'admets, bien entendu, que ce liquide soit de l'eau pure ou de l'eau vinée, car vous ne vous aviserez pas d'administrer à un organe débile au-delà de quelques cuillerées de vin vieux. En général, moins un estomac recevra de liquide, plus facilement il digérera. Même l'absence de tout liquide pendant les repas devient quelquefois une condition formelle pour digérer vite et bien.

Il importe aussi que la quantité et la qualité des liquides soient subordonnées à celle des aliments. Avec les légumes et les fruits, on peut, on doit même se dispenser de boire, à moins qu'on ait en vue d'activer par un liquide excitant l'énergie de l'estomac. Avec la viande, au contraire, les boissons fades ou acidulées présentent peu d'inconvénient.

Les gens ayant un estomac robuste absorbent impunément, avec des substances alimentaires solides, les liquides qu'ils préfèrent. Cependant, plus ils boivent de vin, surtout si le vin est alcoolique, moins ils pourront s'alimenter; d'où la nécessité de boire peu, et de subordonner sa boisson à la force, à l'impressionnabilité de l'estomac de l'individu. Il est des gens systématiques qui ne boivent ni vin ni bière et qui regardent l'eau comme un préservatif salutaire. Mais il n'y a pas de contradictions formelles, nous pensons que la vraie sagesse prescrit d'user de tout avec mesure.

On hussié eimbétà.

Se lài a oquiè que ne fassè pas défaut, c'est lè z'impoù. On sà bin que faut dè l'ardzeint ào gouvernèmeint; et que n'est què justo que tsacon payài suivant cein que l'a; mà y'ein a que trâovont que l'est tot parâi rudo du d'allà vouedi son porta-mounïa tsi lo receviào. Et pi, n'ia pas! l'est bin molési d'esquivà dè payi; tot sè sâ, et se vo z'âi oquiè que vouâitè l'impoù, n'ia pas moïan dè lo catsi; on ne vo manquè pas.

Dou z'amis que bévessont quartetta einseimblio dévezavont dè cllião z'impoû et ion dè leu trovavè que l'impoû su lè tsins étâi trâo hiaut, que c'étâi 'na dieuséri. L'autro, que vâi que l'hussié, que bévessai dou déci à la trablia à coté, lè z'attiutâvè sein férè seimbliant dè rein, lâi repond:

— Te dévétriâ férè coumeint mè: vouaiquie mé dè trâi z'ans que y'é on tsin, et jamé n'é payi on sou.

- Et coumeint fà-tou?

— Eh bin ne l'é pas fé inscriré.

L'hussié, qu'oût cein, sè peinsè: Eh bin atteinds, mon galé! te crâi dè passâ eintrè lè gottès! déman t'aré dè mè novallès.

Cé hussié étâi on tot terriblio; n'espargnivè nion, et quand savâi oquie su cauquon, fasâi son rappoo âo syndiquo. L'est bon dè bin férè son serviço; mà trâo, l'est trâo, et lo lulu sè fasâi câyî, po cein que sè démenâvè pi trâo.

Lo leindéman, ye tracè tsi lo citoyein que s'étâi esquivâ dè l'impoû. Lo trâovè que taguenassivè per dézo la remisa et lâi fà:

- Bondzo, Sami, va-te?
- Oh, va prâo bin, grand maci; que ditès vo dè bon?
 - Vo z'ai on tsin, n'est-te pas?
 - Ої.
 - Ete que lo porré vairè?
 - Eh! à voutron serviço; eintrâ!

Adon lo mînè dedein; travaissont la cousena, l'eintront âo pâilo derrâi et arrevà dévant lo pliaquâ, lo propriétéro âovrè la porta et lâi montrè on galé petit tsin ein terra d'écouala, que l'avâi z'u ein alleint vouâiti lo panoramâ à n'abbàyi, et lâi fâ:

- Vouaiquie la béte!

L'hussié, que compreind qu'on s'est fotu dè li, étâi furieux ein dedein; mâ n'ousà pas lo férè vairè, kâ ne poivè s'ein preindrè qu'à li.

— Estiusâ-me, se fe à Sami, créyé que l'étâi ein vià! Et s'ein allà tot motset, tandi que Sami, conteint dè l'avâi eimbétâ, rizâi dein sa barba ein lâi deseint: atsivo!

LE BUTIN DU ZOUAVE

par JEANNE FRANCE.

I

Deux soldats causaient (deux zouaves) par une sombre nuit, dans un recoin de tranchée admirablement préservé et aménagé, ils causaient de guerre, de mort, de carnage, d'assaut, d'héroïsme... L'un d'eux avait été blessé à Inkermann ; il brûlait de prendre sa revanche en exterminant quelques Russes, et en escaladant les retranchements de la tour de Malakoff... l'autre, indemme de blessure, et presque humilié de son infériorité, jurait de se faire tuer ou de pénétrer, le lendemain, dans Sébastopol. Nous reconnaissons à ces noms, un peu oubliés, depuis les luttes sans succès, depuis les sombres épopées, la brillante campagne de Crimée... Nous sommes devant ce Sébastopol cru invincible, et à la veille du grand assaut qui vaudra à la France une paix glorieuse; ces deux hommes qui causent tout bas, là, dans l'ombre, sont deux des nombreux héros de demain, ils font partie de ce premier de zouaves, qui s'élanceront héroïquement, en première ligne, sous les ordres de Mac-Mahon, contre les talus de Malakoff, et qui, après avoir laissé sur leur passage quelques-uns des leurs et de nombreux ennemis, planteront fièrement tout en haut du bastion russe le drapeau de la France.

Ils étaient deux, tous deux du même pays, du même village, incorporés dans le même régiment, élevés ensemble depuis leur bas-âge, camarades et amis, presque frères de par les services rendus, les dévouements réciproques, prêts également à donner leur vie l'un pour l'autre, et cependant vaguement jaloux, chacun au fond, tout au fond du cœur, et supputant tristement les avantages que son rival a sur lui.

Gaspar était plus beau, Francis plus fort... Le premier savait se montrer insinuant. doux, parfois spirituel... Le second intelligent, résolu, très franc, moins retors que son camarade, ne plaisait pas autant tout d'abord... Pour finir, Francis était sergent, bien que toute la campagne ne lui eût coûté nulle égratignure, grâce à son zèle intelligent et infatigable, tandis que Gaspar, simple caporal, malgré sa blessure, comptait bien rentrer avec la médaille militaire, et peut-être même... qui sait?... avec quelque chose de plus si la chance le favorisait le lendemain...

- Si nous dormions, hein, camarade? fit Gaspar quand la causerie parut se ralentir. Demain, cela va surement chauffer ferme... Il nous faudra de bons jarrets pour grimper là-haut.
- Bah, réponditinsoucieusement Francis, nous trouverons les jarrets au bon moment, et nous aurons le temps de dormir après l'assaut... tués, blessés ou vainqueurs (et nous serons nécessairement d'une de ces trois catégories), nous aurons droit au repos.

La réflexion de ce brave les fit rire tous les deux ; puis, soudain, une même pensée les envahit, arrêtant net leur gaîté.

- Tu penses à Catherine, hein vieux? interrogea Francis après une longue pause.
- Et toi aussi, sûrement, riposta l'autre zouave.
- Oui; je voudrais savoir, si nous sommes tués tous les deux, lequel elle pleurera.
- Tous les deux, pardi... Moi, j'aimerais mieux savoir, quand on lui demandera définitivement son avis, lequel d'entre nous elle choisira.
- Le médaillé... pour sûr... et comme le colonel t'a promis quelque chose comme cela pour racommoder ta peau abîmée... Veinard, va!
- Et si tes galons lui donnent dans l'œil?... C'est toi qui es veinard.
- Il faudrait quelque galion à mettre à ses pieds... Elle est ambitieuse, notre Catherine, comme doit l'être toute fille sérieuse qui pense à fonder une famille; celui qui aurait assez d'argent en poche pour acheter le joli petit domaine de l'Etang, là-bas, à l'est du village, ne serait point le mal-venu.
- En bien, et les trésors de Sébastopol, donc! exclama étourdiment Gaspar, qui aussitôt se mordit les lèvres.
- C'est ma foi vrai, fit Francis, enchanté de l'idée. On ouvrira l'œil, ma vieille, et si messieurs les Russes ont laissé traîner leurs bibelots... suffit.
- Pourvu qu'on ne nous donne pas quelque diablesse de consigne, continua-t-il mélancoliquement; s'il faut respecter les gens et les choses...
- Après un assaut? impossible... On n'essaiera même pas... As pas peur, tout sera pour nous...
- Alors, si nous sommes riches tous deux, Catherine sera tout aussi embarassée qu'avant pour se décider, puisqu'elle dit qu'elle n'a pas de préférence.

Cette réflexion les égaya de nouveau; comment la pauvre Catherine allait-elle se tirer de là?

— Mais, c'est bien entendu, n'est-ce pas, ma vieille, reprit Francis d'un ton presque solennel, qu'on ne fera rien pour influencer Catherine... pas d'intrigues, hein?... On se présentera tous les deux avec ce qu'on aura